



Zwei nicht-binäre Menschen treten am Trapez und am Chinesischen Mast auf und thematisieren dabei die Kämpfe und die Solidarität innerhalb der queeren Gemeinschaft. „Wut, weil sie versuchen, uns an der Liebe zu hindern. Liebe, weil wir trotzdem lieben.“

Two non-binary people perform on the trapeze and chinese pole and address both the struggles and the solidarity within queer communities. „Rage, because they try to stop us from loving. Love, because we love anyway.“

### Love and Rage

+ Artist Talk

**Aerophilia**  
Age: 14+ // Language: EN  
FRI 28.03. 20 - 20:45 SHOW TENT

Herinspaziert zur größten Show der Welt! Eine Zirkusdirektor\*in und ein Popcorn-Verkäufer präsentieren die größte und beste Show der Welt, mit einem Spritzer Publikumssinteraktion, einem Hauch von Poesie und einem Augenzwinkern.

Roll up Roll up to The Greatest Show on Earth! A ringmaster and a popcorn seller bring you the biggest & best show in the world, with a splash of participation, a smattering of poetry & a tongue in a cheek.

### On Earth

## The Greatest Show

Collectif and then...

Age: ALL AGES // Language: EN, NV  
FRI 28.03. 18 - 19:00 SHOW TENT

## PERFORMANCES



# aerial arts festival <sup>BERLIN</sup>

**Jana Korb**  
**ABLE BODIES AND STONES** Jana Korb is interested in bodies: bodies that are somewhere in between two extremes. An aerial performance with trapeze and hanging, scattered, balancing stones.

### INTERVAL / PAUSE

Ein überdimensionales Mobile aus Steinen und Metallstäben visualisiert das Aufeinandertreffen von Schwerkraft und Schwerelosigkeit, das mit zwei Performerinnen in eine Beziehung tritt und versucht, durchlässig zu werden.

**Laule & De Miguel**  
**PERMABLE BODIES (Extract)** An oversized mobile of stones and metal rods visualises the clash between gravity and weightlessness, entering into a relationship with two performers, trying to become permeable.

### Two Extracts:

SAT 29.03. 18 - 19:00 SHOW TENT  
Age: 6+ // Language: DE, NV



## ABOUT

2016 by Berlin Association VUESCH e.V., a non-profit co-operative that offers workspace for circus professionals, classes and open training. The Berlin Aerial Arts Festival brings together top-notch aerial artists, practitioners, teachers and enthusiasts from all over the world, to celebrate and develop the artform together. In 2025, thanks to financial support from the Cultural Senate of Berlin, the 6th festival edition will take place — expect a full programme of evening-length shows, spectacular gala acts, international workshops, networking, jam sessions, works in progress, concerts and more...

Das Aerial Arts Festival (Luftartistik Festspiele) wurde 2016 vom Berliner Verein VUESCH e.V. gegründet, einer gemeinnützigen Gruppe, die neben Arbeitsräume für Profi-Artist\*innen auch Kurse und freies Training anbietet. Mit dem Berlin Aerial Arts Festival bringen wir hochkarätige Luftartist\*innen, Dozent\*innen und Akrobatik-Begeisterte aus der ganzen Welt zusammen, um unsere Kunstform gemeinsam zu zelebrieren und weiterzuentwickeln. Im Jahr 2025 können wir dank der finanziellen Unterstützung des Berliner Senats für Kultur und gesellschaftlichen Zusammenhalt die 6. Festivalausgabe veranstalten - es gibt ein volles Programm mit abendfüllenden Shows, spektakulären Gala-Acts, internationalen Workshops, Networking, Jam Sessions, Work in Progress, Konzerten u.v.m...

WWW.AERIALARTSFESTIVAL.COM

Circus practitioners of all levels and musicians jam together in a shared space. Participation is free, spectators must have a Sunday Ticket.

### Circus & Live Music

SUN 30.03. 18:30 - 20:00 BIG TENT  
Age: ALL AGES // Language: DE, EN, NV

A curated collection of brand new aerial experiments to ignite your inspiration.

### Work in Progress

SUN 30.03. 17 - 18:00 SHOW TENT  
Age: ALL AGES // Language: NV  
Aerial Lab

**Artists:**  
Marie-Christine Fournier, Thomas Evans, James Kingsford-Smith, Eniko Davidovs, Caroline Schroeck, Eleftheria Sarriannidou, Raya Mathiak, Lilly Mortis

Eine Auswahl atemberaubender Artist\*innen präsentiert eine Galanacht der Luftartistik. Durch den Abend führt die spitze Zunge und seidige Stimme der Dark-Cabaret-Diva Lilly Mortis.

A fresh line up of incredible artists for a night of aerial excellence. Hosted with the silky voice and sharp tongue of dark cabaret starlet, Lilly Mortis.

### Gala

27 + 29.03. 20 - 21:00 SHOW TENT  
Age: 6+ // Language: DE, EN, NV

## SPECIALS

Alongside our performance and workshop programme, we've got a few surprises in store...

Neben den Performance- und Workshop-Programmen haben wir noch einige Überraschungen in petto...

- Popcorn**
- Vuesch Soli-Bar** Thu - Sun evening
- Exclusive Merchandise** at the bar
- Foodtruck** Shiraz Street Food: Healthy bowls, veggie/vegan and omnivore options
- Ben Barritt Concert** entry by donation
- Jaina Hirai** Massage therapist For times see website/ Uhrzeiten auf der Webseite
- Circus Shorts** short films about circus from Vuesch and friends
- Open training** pre-rigged equipment for skill-sharing, or just come stretch and chat



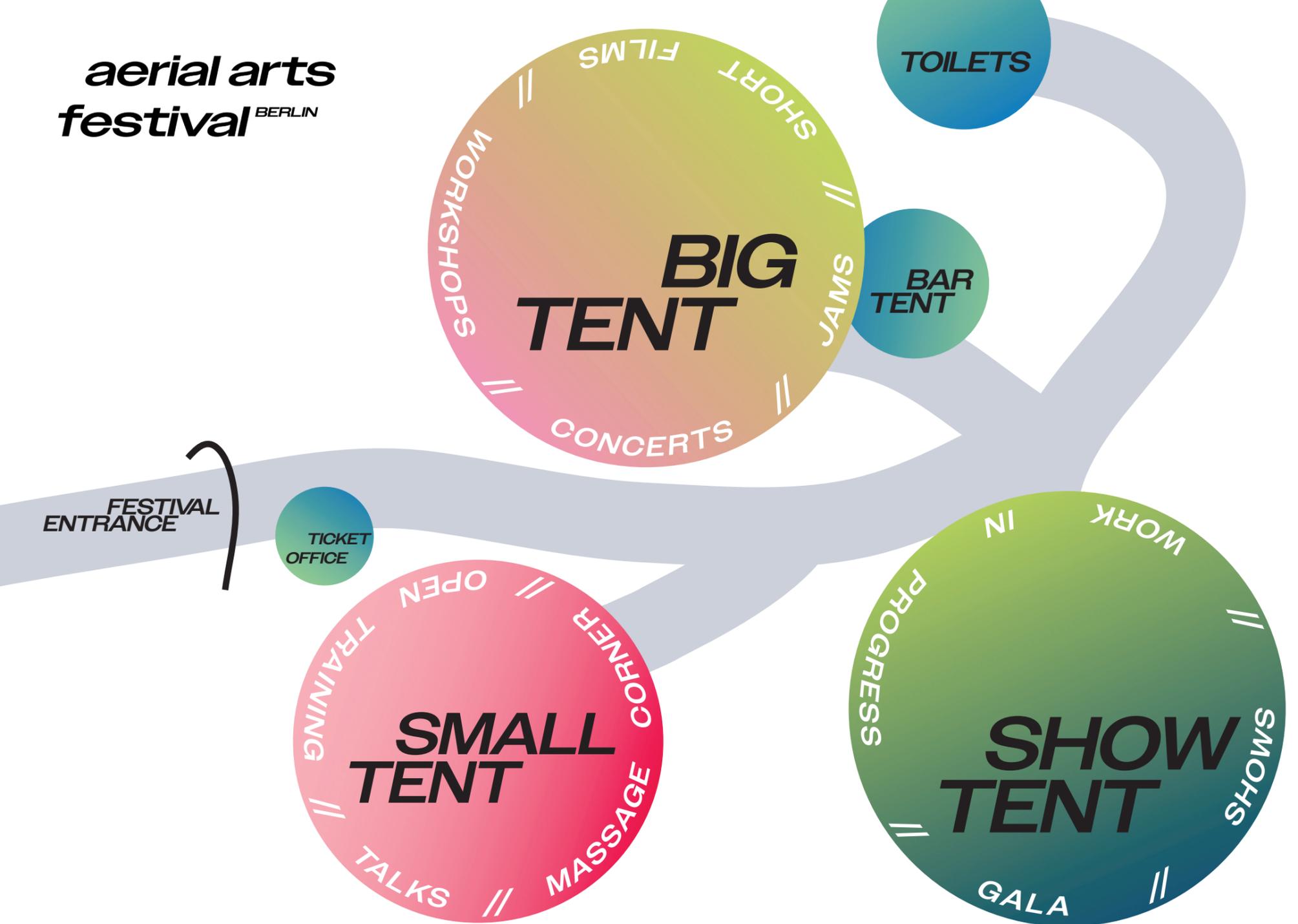
## TALKS

29.03. 16:00 - 17:30 SMALL TENT  
WORLD CAFE FORMAT: **Zirkus und Elternschaft (DE)**

Wie haben Artisten\*innen es geschafft, eine Zirkuskarriere mit der Elternschaft zu verbinden, und was können Einzelpersonen und die Szene der darstellenden Künste insgesamt tun, um dies zu ermöglichen?

30.03. 15:00 - 16:30 SMALL TENT  
FISHBOWL FORMAT: **Building strong communities through circus (EN)**

The social, political and financial climate in Germany and worldwide seems less supportive to artists than ever. How can we build circus communities for both new and old faces? How do we stay strong and empower each other in the face of a polarized society?



	27.03. THURSDAY			28.03. FRIDAY			29.03. SATURDAY			30.03. SUNDAY		
	BIG TENT	SHOW TENT	SMALL TENT	BIG TENT	SHOW TENT	SMALL TENT	BIG TENT	SHOW TENT	SMALL TENT	BIG TENT	SHOW TENT	SMALL TENT
10 <sup>00</sup>												
11 <sup>00</sup>	Shoulder Prehab Workshop Chirohouse / Lukas Flint			Aerial Hoop Workshop Emilia Dawiec			Atypical Aerial Apparatus Workshop Sarah Goody		Straps Workshop Ella Hummel	Aerial Hoop Workshop Emilia Dawiec		
12 <sup>00</sup>												OPEN TRAINING
13 <sup>00</sup>	CIRCUS SHORT FILMS			CIRCUS SHORT FILMS			CIRCUS SHORT FILMS		OPEN TRAINING	CIRCUS SHORT FILMS		
14 <sup>00</sup>												
15 <sup>00</sup>	Rope Workshop Emma Laule			Double Trapeze Workshop Marie-Christine Fournier			Silks Workshop Georgina Cassels			Atypical Aerial Apparatus Workshop Sarah Goody		TALK Build. strong & diverse circus communities (EN)
16 <sup>00</sup>			OPEN TRAINING						TALK Zirkus und Elternschaft (DE)			
17 <sup>00</sup>	CIRCUS SHORT FILMS						CIRCUS SHORT FILMS			CIRCUS SHORT FILMS	WORK IN PROGRESS	
18 <sup>00</sup>				CIRCUS SHORT FILMS	GREATEST SHOW ON EARTH			STONES AND BODIES				
19 <sup>00</sup>	FESTIVAL KICK OFF DJ Darzee						CONCERT Ben Barritt			CIRCUS JAM WITH LIVE MUSIC		
20 <sup>00</sup>		GALA			LOVE AND RAGE			GALA				
21 <sup>00</sup>												
22 <sup>00</sup>												

- All Level Workshops
- Adv./Int. Workshops
- Beg./Int. Workshops
- WIPS
- 1h Shows
- Movies & Concerts
- Open Training
- Jam
- Talks
- Gala